



ZLATÝ HÝL

BIO HOTEL & WELLNESS



NAŠA KUCHYŇA

Dve miesta.
Jedna myšlienka. Jedna vízia. Jeden koncept.
Jedna rodina.
BIO FARMA a BIO HOTEL
sú od seba vzdialené len pár kilometrov, no sú
neoddeliteľne prepojené...

Vitajte v BIO HOTELI ZLATÝ HÝL', kde Vám
chceme predstaviť jedlá, ktoré majú dušu.
Sme rodinným podnikom, kde je každý člen
rodiny zapojený do chodu prevádzky- či už na
BIO FARME alebo tu, v hoteli. Spoločne s
našimi zamestnancami budujeme dielo, o
ktoré sa s Vami chceme podeliť.

Kuchyňa je preto založená na certifikovaných
BIO produktoch priamo z našej farmy, ktorá sa
nachádza v Nováčanoch- pár kilometrov od
hotela. K týmto produktom už len pridáme
ďalšie BIO produkty, plody z okolitého
lesa, ďalšie kvalitné suroviny, ktoré zatiaľ
nevieme vyprodukovať alebo získať v BIO
kvalite, kúsok kreativity a lásku.

Veríme, že Vám bude chutiť!

Tím ZH

ŠPECIÁL

BIO STEAK

STEAK Z NAŠEJ FARMY PODĽA AKTUÁLNEJ PONUKY
(SVIEČKOVICA/STRIPLOIN/RIB EYE/FLANK)

300G MÄSA/PORCIA

2 PRÍLOHY A 2 OMÁČKY V CENE PORCIE

PRÍLOHY:

- OPEKANÉ BABY ZEMIAKY 150G
- GRILOVANÁ ZELENINA 150G
- ZELENINOVÝ ŠALÁT 150G
- PEČIVO 150G (1)

OMÁČKY:

- SYROVÁ 50G (7) 
- PEPROVÁ 50G (7) 
- HUBOVÁ 50G (7) 
- CHIMICHURRI 50G  

49.00 EUR/PORCIA



1 dcl Láska, Cuvée, Zlatý Hýľ, 2023

3,90 EUR

#zlatyhyl #biohotelzlatyhyl



zlatyhyl_biohotel

PREDJEDLÁ

VYPRÁŽANÉ PIROHY

TEKVICA I BIO TVAROH (ZH) I BIO ŠALVIA (ZH) I CIBUĽA I BIO CMAR (ZH)
150G (1,3,7)

7,90

1 dcl Prosecco Valdoca BIO DOCG Asolo, 2025

4,50

TATARÁK

NAŠA BIO SVIEČKOVICA I ŽLTOK I VYZRETÝ OVČÍ SYR I HORČICA I
NAŠA FOCCACIA
(1,3,7,10)

12,90



1 dcl Láska, Cuvée, Zlatý Hýľ, 2023

3,90

POLIEVKY

VÝVAR

VÝVAR Z BIO KOSTÍ (ZH) I ZELENINA I MÄSO (ZH) I DOMÁCE CESTOVINY I
LIGURČEK
330ML (1,3,9)

5,90



CIBUĽAČKA

NÁŠ ÚDENÝ SYR (ZH) I DOMÁCA BRIOŠKA I TYMIÁN I NAŠE VÍNO VIERA (ZH)
330ML (1,3,7,9,10)

6,90



1 dcl Viera, Cuvée BIO, Zlatý Hýľ, 2023

3,90

MAČANKA

HUBY I NAŠE BIO ÚDENÉ MÄSO (ZH) I JUŠKA I SMOTANA
330 ML (1,7,9)

8,50



1 dcl BIO Allimant, Riesling, 2023

5,50



dostupná bezlaktózová verzia



dostupná bezlepková verzia

#zlatyhyl #biohotelzlatyhyl



zlatyhyl_biohotel

Ceny sú uvedené v Euro a to vrátane príslušnej DPH.

S prosbami ohľadne diét či alergénov sa prosím obráťte na náš personál. Pôvod mäsa: Slovensko

Alergény: 1.Obilniny obsahujúce lepok 2.Kôrovce 3.Vajcia 4.Ryby 5.Arašidy 6. Sója 7.Mlieko

8.Orechy 9.Zeler 10. Horčica 11.Sezam 12. oxid siričitý/siričitany

HLAVNÉ JEDLÁ

BIO BURGER

BIO HOVÄDZIE MLETÉ (ZH) I NAŠE NAKLADAČKY I DOMÁCI SLIVKOVÝ KEČUP I CIBULOVÁ MARMELÁDA I HORČICA I BIO ÚDENÝ SYR (ZH) I HRANOLKY

500G (1,3,7,10)

**možnosť bezlepkovej žemle*

500ml Pivo Pilsner Urquelle/300 ml Nilio nealko

16,00



+ 1€

3,70/3,90

BIO HOVÄDZIE

BIO HOVÄDZIE (ZH) I ZEMIAKY I MAK I KOREŇOVÁ ZELENINA I KYSLÉ HUBKY

300G (7,9)

500ml Pivo Pilsner Urquelle/300 ml Nilio nealko

18,90



3,70/3,90

SVIEČKOVÁ

BIO HOVÄDZIE (ZH) I DOMÁCI KARLOVARSKÝ KNEDLÍK I KOREŇOVÁ ZELENINA I BRUSNICE

380G (1,3,7,9,10)

1 dcl Láska, Cuvée BIO, Zlatý Hýľ, 2023

18,90



3,90

SEZÓNNY ŠALÁT S HALLOUMI SYROM

NÁŠ BIO HALLOUMI (ZH) I TEKVICA I MRKVA I BELUGA ŠOŠOVICA I HRUŠKA I JABLČNÝ VINAIGRETTE

280g (7,10) **vegan verzia s tofu*

+ GRILOVANÉ KURACIE PRSIA + 5€/ PORCIA/120G

1 dcl Domin & Kušický BIO, Sauvignon, 2021

14,00



4,50

PSTRUH OD NÁŠHO RYBÁRA

PSTRUH LOSOSOVITÝ I MRKVA I RAKYTNÍK I JAČMEŇ I TEKVICA I NAŠA SRVÁTKA (ZH)

120G (1,4,7,10)

1 dcl BIO Allimant, Riesling, 2023

17,90



5,50

HLAVNÉ JEDLÁ

BIO HOVÄDZIE TRHANÉ ZEMIAKOVÁ LOKŠA I BIO HOVÄDZIE TRHANÉ (ZH) I FERMENTOVANÁ KAPUSTA I ÚDENÝ SYR (ZH) I CIBUĽOVÁ MARMELÁDA 380G (1,3,7,9)	16,00	
1dcl Passitivo Primitivo Puglia IGP	3,90	
CESTOVINY ZEMIAKOVÉ GNOCCHI I TEKVICA I NAŠA ŠALVIA (ZH) I ORECHY I PÁLENÉ MASLO (ZH) I VYZRETÝ SYR 320G (1,3,7,8) + GRILOVANÉ KURACIE PRSIA + 5€/ PORCIA/120G	13,00	
1dcl Domin&Kušický BIO, Tramín červený	4,50	
KURČA KURČA (SK) I POLENTA I ÚDENÝ SYR (ZH) I DROŽDIE I KALERÁB I GAŠTAN I PETRŽLEN 320G (7,10) + GRILOVANÉ KURACIE PRSIA + 5€/ PORCIA/120G	16,90	
1dcl Allimant Pinot Blanc BIO, 2024	4,90	
BRAVČOVÉ PORCHETTA I SLADKÁ KAPUSTA I POHÁNKA I HORČICA I NAŠE JABLKÁ I ZEMIAK V POPOLE 350G (1,7,10)	16,90	 
500ml Pivo Pilsner Urquelle/300 ml Nilio nealko	3,70/3,90	

SLADKÉ

GAŠTANOVÝ MOUSSE

ROZMARÍN I JABLKO Z NAŠEJ ZÁHRADY (ZH) I BIO RICOTTA & TVAROH (ZH) I NOISETTE SABLE

120G (1,3,7)

6,50



1 dcl BIO Allimant, Pinot Gris, 2024

7,90

TEKVICA

TEKVICOVÝ BLONDIES I BIO CMAR (ZH) I TONKA FAZUĽKA I TEKVICOVÝ CRUMBLE I RAKYTNÍK

100 + 30 G (3,7)

6,50

1 dcl Papillon, Le Rosé BIO, 2022

4,90

TEKVICOVÝ CRÈME BRÛLÉE

TEKVICOVÉ PYRÉ I MANDĽOVÉ MLIEKO I VANILKA I CUKOR

120G

5,00



1 dcl Nádej, Cabernet sauvignon, Zlatý Hýľ, 2023

3,90

BIO GOMBÓCE

DOMÁCE TVAROHOVÉ GOMBÓCE I SLIVKY I BIO TVAROH (ZH) I SLIVOVICA I NAŠE BIO MASLO (ZH) I MAK

130G (1,3,7)

6,50

1dcl Passitivo Primitivo Puglia IGP

3,90

DETSKÉ

TVAROHOVÉ GNOCCHI

GNOCCHI S NAŠÍM TVAROHOM A SLANINOU

200G (1,3,7)

6,00

KURACIE DETSKÉ

KURACIE NA PRÍRODNO I ZEMIAKOVÁ KAŠA I MASLOVÁ OMÁČKA

250G (7)

10,00



#zlatyhyl #biohotelzlatyhyl



zlatyhyl_biohotel

Ceny sú uvedené v Euro a to vrátane príslušnej DPH.

S prosbami ohľadne diét či alergénov sa prosím obráťte na náš personál. Pôvod mäsa: Slovensko

Alergény: 1.Obilniny obsahujúce lepok 2.Kôrovce 3.Vajcia 4.Ryby 5.Arašidy 6. Sója 7.Mlieko

8.Orechy 9.Zeler 10. Horčica 11.Sezam 12. oxid siričitý/siričitany

NÁPOJOVÉ MENU

KÁVA

Espresso/Lungo	2,00/2,20
Espresso Doppio	4,00
Espresso Macchiato	2,30
Americano	2,30
Cappuccino	3,50
Ladová káva	3,00
Ladová káva s mliekom	3,50
Latte Macchiato	3,70
Flat White	4,50
Viedenská káva	3,90
(čerstvá šľahačka)	
Írska káva	5,20
(Jameson Irish whiskey, čerstvá šľahačka)	
Babyccino	2,00
Iný druh mlieka (podľa ponuky)	0,50
Čerstvá šľahačka	0,30

*ponúkame aj bezkofeínovú variantu

ČAJ & ČOKOLÁDA

Sypaný čaj BIO	3,50
Kakao	3,00
Horúca Čokoláda	3,90

NEALKO NÁPOJE

Limonáda BIO 0,5/1L	5,00/7,00
(čučoriedka, granátové jablko, baza)	
Džbán vody s citrónom 0,5/1L	1,00/2,00
Čapovaná kofola 0,3l/0,5l	2,50/2,90
PIJO BIO 100% šťavy	3,20
(hruška, jablko, jahoda, pomaranč, exotic)	
Budiš minerálna voda 330ml	2,20
Budiš minerálna voda 700ml	4,00
Coca-Cola / Coca-Cola Zero	2,50
Vinea 250ml	2,70
Kinley Tonic 250ml	2,70
OPRE BIO Cola 0,33l	2,90
OPRE BIO Energy 0,33l	3,50
OPRE BIO Kombucha 0,33l	3,20
OPRE BIO Matcha 0,33l	3,20
OPRE BIO Maté 0,33l	2,90

PIVO

Pilsner Urquelle 0,3l/0,5l	2,90/3,70
Nilio nealko 330ml	3,90
(Great Warrior, Zero Power)	

COGNAC

Braastad Organic 40%	8,50
Hardy Organic VSOP 40%	8,50
Champagne XO 40%	15,00
Hardy XO Rare Fine 40%	20,50

RUM

Diplomatico 12yo 40%	8,50
Bacardi Carta Oro 40%	4,50
Planteray Original Dark 40%	9,90
Flor de Caña 40%	6,50

WHISKEY

Koval BIO Millet 40%	10,00
Koval BIO Rye 40%	11,00
Koval BIO Bourbon 47%	12,00
Jack Daniels 40%	5,00
Paddy Irish 40%	4,00
Jameson 40%	4,50

DESTILÁTY & INÉ

Jägermeister 35%	3,50
Absolut Vodka 40%	3,50
Koskenkorva Vodka 40%	3,30
Fernet Citrus 27%	3,00
KBŠ Karpatské Brandy 40%	5,50
Gin Beefeater 40%	3,50
Populus Destilát 50%	5,00
(marhúľa, hruška, slivovica)	
Becherovka 38%	3,00
Spišská Borovička Kosher 40%	3,50
Tatranský Čaj 52%	3,70
Olmecca Tequila Silver, Gold 35%	3,80



VÍNO / WINE

AKTUÁLNA PONUKA/CURRENT OFFER

BIELE VÍNO/WHITE WINE

VIERA/FAITH-Cuvée Zlatý Hýľ-2023	20€
DOMIN & KUŠICKÝ BIO Tramín červený 2021	28€
DOMIN & KUŠICKÝ BIO Sauvignon 2021	28€
BIO ALLIMANT Pinot Blanc 2024	22€
BIO ALLIMANT Riesling 2023	24€
BIO ALLIMANT Pinot Gris 2024	38€

ŠUMIVÉ/SPARKLING WINE

PROSECCO VILLA TERESA BIO DOC 2025	17€
PROSECCO VALDOCA BIO DOCG ASOLO 2025	25€
CHAMPAGNE DRAPPIER EXTRA BRUT	150€
CHAMPAGNE MARIE COPINET BIO EXTRA BRUT	120€

ČERVENÉ VÍNO/RED WINE

LÁSKA/LOVE-Cuvée Zlatý Hýľ 2023	20€
HERRIGOIA BIO-Cuvée Rioja 2024	29€
PRIMA NATURE-Cabernet Sauvignon 2022	29€

RUŽOVÉ VÍNO/ROSÉ

NÁDEJ/HOPE-Cabernet Sauvignon Zlatý Hýľ 2023	20€
NÁDEJ/HOPE-Pinot Noir Zlatý Hýľ 2024	20€
PAPILLON Le Rosé BIO 2022	28€